



## ÅRSREGNSKAPET FOR REGNSKAPSÅRET 2021 - GENERELL INFORMASJON

### Enheten

Organisasjonsnummer: 920 646 875  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: CUBERA OPF PE II AS  
Forretningsadresse: Roald Amundsens gate 6  
0161 OSLO

### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2021 - 31.12.2021

### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Kine Burøy - Olsen  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 13.05.2022

### Grunnlag for avgivelse

År 2021: Årsregnskapet er elektronisk innlevert  
År 2020: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2021

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 18.06.2023



### Resultatregnskap

Beløp i: EUR	Note	2021	2020
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Kostnader</b>			
Other expenses	2	158 587	188 470
<b>Sum kostnader</b>	2	<b>158 587</b>	<b>188 470</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-158 587</b>	<b>-188 470</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Renteinntekt fra foretak i samme konsern			397
Annen renteinntekt			25
Foreign exchange gains (agio)		988	482
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>988</b>	<b>904</b>
Foreign exchange losses (disagio)		707	2 002
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>707</b>	<b>2 002</b>
<b>Netto finans</b>		<b>281</b>	<b>-1 098</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
Income tax expense	3		
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Årsresultat</b>	4	<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Årsresultat etter minoritetsinteresser</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Totalresultat</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Udekket tap		-158 306	-189 567
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>



### Balanse

Beløp i: EUR	Note	2021	2020
<b>BALANSE - EIENDELER</b>			
<b>Anleggsmidler</b>			
<b>Immaterielle eiendeler</b>			
<b>Finansielle anleggsmidler</b>			
Investeringer i tilknyttet selskap	5	33 183 220	19 572 595
<b>Sum finansielle anleggsmidler</b>		<b>33 183 220</b>	<b>19 572 595</b>
<b>Sum anleggsmidler</b>		<b>33 183 220</b>	<b>19 572 595</b>
<b>Omløpsmidler</b>			
<b>Varer</b>			
Other short-term receivables			
<b>Bankinnskudd, kontanter og lignende</b>			
Cash and cash equivalents		152 834	24 355
<b>Sum bankinnskudd, kontanter og lignende</b>		<b>152 834</b>	<b>24 355</b>
<b>Sum omløpsmidler</b>		<b>152 834</b>	<b>24 355</b>
<b>SUM EIENDELER</b>		<b>33 336 055</b>	<b>19 596 951</b>
<b>BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD</b>			
<b>Egenkapital</b>			
<b>Innskutt egenkapital</b>			
Share capital	6	339 303	203 161
Overkurs		33 783 483	20 006 593
<b>Sum innskutt egenkapital</b>		<b>34 122 786</b>	<b>20 209 754</b>
<b>Opptjent egenkapital</b>			
Udekket tap		786 731	628 425
<b>Sum opptjent egenkapital</b>		<b>-786 731</b>	<b>-628 425</b>
<b>Sum egenkapital</b>	4	<b>33 336 055</b>	<b>19 581 329</b>



## Balanse

<b>Beløp i: EUR</b>	<b>Note</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
<b>Sum langsiktig gjeld</b>		<b>0</b>	<b>0</b>
<b>Kortsiktig gjeld</b>			
Leverandørgjeld			10 804
Other current liabilities			4 818
<b>Sum kortsiktig gjeld</b>			<b>15 622</b>
<b>Sum gjeld</b>		<b>0</b>	<b>15 622</b>
<b>SUM EGENKAPITAL OG GJELD</b>		<b>33 336 055</b>	<b>19 596 951</b>



## Brønnøysundregistrene

### ÅRSREGNSKAP FOR REGNSKAPSÅRET 2021 - GENERELL INFORMASJON

Journalnummer: 2022 719610

#### Enheten

Organisasjonsnummer: 920 646 875  
Organisasjonsform: Aksjeselskap  
Foretaksnavn: CUBERA OPF PE II AS  
Forretningsadresse: Roald Amundsens gate 6  
0161 OSLO

#### Regnskapsår

Årsregnskapets periode: 01.01.2021 - 31.12.2021

#### Konsern

Morselskap i konsern: Nei

#### Regnskapsregler

Regler for små foretak benyttet: Ja  
Benyttet ved utarbeidelsen av  
årsregnskapet til selskapet: Regnskapslovens alminnelige regler

#### Årsregnskapet fastsatt av kompetent organ

Bekreftet av representant for selskapet: Kine Burøy - Olsen  
Dato for fastsettelse av årsregnskapet: 13.05.2022

#### Revisjon

Årsregnskapet er utarbeidet av ekstern  
autorisert regnskapsfører: Ja  
Ekstern autorisert regnskapsfører har i  
løpet av regnskapsåret bistått ved den  
løpende regnskapsføringen eller utført  
andre tjenester for selskapet enn å  
utarbeide årsregnskapet: Ja

#### Grunnlag for avgivelse

År 2021: Årsregnskap er elektronisk innlevert.  
År 2020: Tall er hentet fra elektronisk innlevert årsregnskap fra 2021.

*Det er ikke krav til at årsregnskapet m.v. som sendes til Regnskapsregisteret er undertegnet. Kontrollen på at dette er utført ligger hos revisor/enhetens øverste organ. Sikkerheten ivaretas ved at innsender har rolle/rettighet for innsending av årsregnskapet via Altinn, og ved at det bekreftes at årsregnskapet er fastsatt av kompetent organ.*

Brønnøysundregistrene, 27.07.2022

---

Brønnøysundregistrene  
Postadresse: Postboks 900, 8910 Brønnøysund  
Telefon: 75 00 75 00  
E-post: firmapost@brreg.no Internett: www.brreg.no  
Organisasjonsnummer: 974 760 673



Organisasjonsnr: 920 646 875  
CUBERA OPF PE II AS

## RESULTATREGNSKAP

<b>Beløp i: EUR</b>	<b>Note</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
<b>RESULTATREGNSKAP</b>			
<b>Kostnader</b>			
Other expenses	2	158 587	188 470
<b>Sum kostnader</b>	2	<b>158 587</b>	<b>188 470</b>
<b>Driftsresultat</b>		<b>-158 587</b>	<b>-188 470</b>
<b>Finansinntekter og finanskostnader</b>			
Renteinntekt fra foretak i samme konsern			397
Annen renteinntekt			25
Foreign exchange gains (agio)		988	482
<b>Sum finansinntekter</b>		<b>988</b>	<b>904</b>
Foreign exchange losses (disagio)		707	2 002
<b>Sum finanskostnader</b>		<b>707</b>	<b>2 002</b>
<b>Netto finans</b>		<b>281</b>	<b>-1 098</b>
<b>Ordinært resultat før skattekostnad</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
Income tax expense	3		
<b>Ordinært resultat etter skattekostnad</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Årsresultat</b>	4	<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Årsresultat etter minoritetsinteresser</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Totalresultat</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Overføringer og disponeringer</b>			
Udekket tap		-158 306	-189 567
<b>Sum overføringer og disponeringer</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>



Organisasjonsnr: 920 646 875  
CUBERA OPF PE II AS

## BALANSE

Beløp i: EUR Note 2021 2020

### BALANSE - EIENDELER

#### Anleggsmidler Immaterielle eiendeler

#### Finansielle anleggsmidler

Investeringer i tilknyttet selskap	5	33 183 220	19 572 595
Sum finansielle anleggsmidler		33 183 220	19 572 595
Sum anleggsmidler		33 183 220	19 572 595

#### Omløpsmidler

#### Varer

Other short-term receivables

#### Bankinnskudd, kontanter og lignende

Cash and cash equivalents		152 834	24 355
Sum bankinnskudd, kontanter og lignende		152 834	24 355
Sum omløpsmidler		152 834	24 355

**SUM EIENDELER** 33 336 055 19 596 951

### BALANSE - EGENKAPITAL OG GJELD

#### Egenkapital

#### Innskutt egenkapital

Share capital	6	339 303	203 161
Overkurs		33 783 483	20 006 593
Sum innskutt egenkapital		34 122 786	20 209 754

#### Opptjent egenkapital

Udekket tap		786 731	628 425
Sum opptjent egenkapital		-786 731	-628 425

Sum egenkapital 4 33 336 055 19 581 329

Sum langsiktig gjeld 0 0

#### Kortsiktig gjeld

Leverandørgjeld			10 804
Other current liabilities			4 818
Sum kortsiktig gjeld			15 622



Sum gjeld	0	15 622
SUM EGENKAPITAL OG GJELD	33 336 055	19 596 951



Organisasjonsnr: 920 646 875  
CUBERA OPF PE II AS

NOTEOPPLYSNINGER - SELSKAP - alle poster oppgitt i hele tall

Note

Antall aksjer og aksjeeiere

Note

Antall årsverk i regnskapsåret

Virksomheten har hatt følgende antall årsverk:  
0.00

Omløpsmidler                      Startdato      Sluttdato      Endring

Skattemessig fremf.undersk. Startdato      Sluttdato      Endring

Kortsiktig gjeld                      Startdato      Sluttdato      Endring



# Financial Statements 2021

## Cubera OPF PE II AS

Revenue statement  
Balance sheet  
Notes to the Accounts

Org.no.: 920 646 875



## Profit and loss accounts

Cubera OPF PE II AS

Amounts in EUR

Operating income and operating expenses	Note	2021	2020
<b>Operating expenses</b>			
Other expenses	2	-159 323	-188 470
<b>Total expenses</b>	<b>2</b>	<b>-159 323</b>	<b>-188 470</b>
<b>Operating profit</b>		<b>-159 323</b>	<b>-188 470</b>
<b>Financial income and expenses</b>			
Interest income from group companies		0	397
Other interest income		0	25
Foreign exchange gains (agio)		988	482
Foreign exchange losses (disagio)		-707	-2 002
<b>Net financial items</b>		<b>281</b>	<b>-1 098</b>
Net profit before tax		-159 042	-189 567
Income tax expense	3	0	0
<b>Net profit after tax</b>		<b>-159 042</b>	<b>-189 567</b>
<b>Annual net profit /loss (-)</b>	<b>4</b>	<b>-159 042</b>	<b>-189 567</b>
<b>Allocation of net profit / loss and equity transfers</b>			
Loss brought forward		159 042	189 567
<b>Total</b>		<b>-159 042</b>	<b>-189 567</b>



## Balance sheet

Cubera OPF PE II AS

Amounts in EUR

Assets	Note	31.12.2021	31.12.2020
<b>Non-current assets</b>			
<b>Non-current financial assets</b>			
Investments in associated companies	5	33 183 220	19 572 595
<b>Total non-current financial assets</b>		<b>33 183 220</b>	<b>19 572 595</b>
<b>Total non-current assets</b>		<b>33 183 220</b>	<b>19 572 595</b>
<b>Current assets</b>			
<b>Cash and bank deposits</b>			
Cash and cash equivalents		152 834	24 355
<b>Total cash and bank deposits</b>		<b>152 834</b>	<b>24 355</b>
<b>Total current assets</b>		<b>152 834</b>	<b>24 355</b>
<b>Total assets</b>		<b>33 336 055</b>	<b>19 596 951</b>



## Balance sheet

Cubera OPF PE II AS

Amounts in EUR

Equity and liabilities	Note	31.12.2021	31.12.2020
<b>Equity</b>			
<b>Paid-in capital</b>			
Share capital	6	339 303	203 161
Share premium reserve		33 784 219	20 006 593
<b>Total paid-in capital</b>		<b>34 123 522</b>	<b>20 209 754</b>
<b>Retained earnings</b>			
Uncovered loss		-787 468	-628 425
<b>Total retained earnings</b>		<b>-787 468</b>	<b>-628 425</b>
<b>Total equity</b>	<b>4</b>	<b>33 336 055</b>	<b>19 581 329</b>
<b>Liabilities</b>			
<b>Current liabilities</b>			
Trade payables		0	10 804
Other current liabilities		0	4 818
<b>Total current liabilities</b>		<b>0</b>	<b>15 622</b>
<b>Total liabilities</b>		<b>0</b>	<b>15 622</b>
<b>Total equity and liabilities</b>		<b>33 336 055</b>	<b>19 596 951</b>

Oslo, 05.03.2022

The board of Cubera OPF PE II AS

Kine Burøy - Olsen  
Chairman of the board

Jørgen Kjærnes  
Member of the board



## Notes to the financial statements 2021

Cubera OPF PE II AS

### Note 1 Accounting Principles

The Financial Statements have been prepared in accordance with the Norwegian Accounting Act and generally accepted accounting principles for Small Companies. The Financial Statements are presented i EUR.

#### Operating income and expenses

Revenues are recognized as soon as a product has been sold or a service has been performed. Expenses are included in the same period as the related revenue is recognised (Matching Principle). Expenses not directly attributable to income are expensed as incurred.

#### Balance sheet classification

Fixed assets are comprised of assets intended for long term ownership and use. Fixed assets are recorded in the balance sheet at cost and depreciated over the estimated useful economic life. Fixed assets are written down to recoverable amount when decreases in value are expected to be permanent. The recoverable amount is the greater of the net selling price and value in use. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value. Impairments losses recognised are reversed when the basis for the impairment loss is no longer evident.

Assets that are not intended for long term ownership and use, or are payable within one year are recorded as current assets. Current assets are valued at the lower of cost and fair value.

#### Foreign currency

Transactions in foreign currency are translated at the rate applicable on the transaction date. Monetary items in a foreign currency are translated into EUR using the exchange rate applicable on the balance sheet date. Non-monetary items that are measured at their historical price expressed in a foreign currency are translated into EUR using the exchange rate applicable on the transaction date. Changes to exchange rates are recognised in the income statement as they occur during the accounting period.

Corresponding conversion rates to Norwegian kroner:

- 1) Balance sheet date rate: EUR/NOK - 9,99409 (FY' 2021) / 10,48046(FY' 2020)
- 2) Average transaction dates rate: EUR/NOK - 10,1630 (FY' 2021) / 10,7248 (FY' 2020)

#### Investments in affiliates and subsidiaries

Investments in subsidiaries are reported in the annual accounts at cost, in accordance with generally accepted accounting principles for small companies.

#### Tax

The income tax expense comprises both tax payable for the period, and changes in deferred tax. Deferred tax, calculated with 22 %, on the basis of existing temporary differences between accounting net income and tax net income, including year-end loss carry-forwards. Temporary differences, both positive and negative, which will or are likely to reverse in the same period, are recorded as a net amount. Deferred tax assets will be listed on the balance sheet to the extent that the benefit can be deemed to be applicable in the future.

Cubera OPF PE II AS

Page 5



## Notes to the financial statements 2021

Cubera OPF PE II AS

### Note 2 Wages, number of employees, fees, loan to employees etc.

#### Payroll costs

The company has no employees. It has not paid wages or other remuneration to the management or the board of directors.

#### Pensions

The company has no employees and is therefore not obligated to establish obligatory occupational pension in accordance with the Act on Mandatory company pensions.

#### Auditor

<b>Breakdown by services (VAT included):</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Remuneration for statutory audit services	1 051	3 866
Remuneration regards auditors confirmation of capital increase *)		892
<b>Sum</b>	<b>1 051</b>	<b>4 758</b>

\*) The amounts are booked directly against other paid-in equity.

### Note 3 Tax

<b>Specification of tax expense</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Tax payable	0	0
Changes in deferred tax	0	0
<b>Tax expense on ordinary profit/loss</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

<b>Taxable financial result</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Ordinary profit/loss before tax	-159 042	-189 567
Permanent differences	-1 268	-892
3% return of tax-free income within the exemption method	0	0
Changes in temporary differences	0	0
Taxable result carried forward	156 513	233 566
Conversion differences / FX	3 797	-43 107
<b>Total taxable financial result</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

<b>Tax payable in the balance sheet</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Tax payable on this year's result, 22%	0	0
<b>Current tax payable in balance sheet</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

<b>Temporary differences:</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>	<b>Changes</b>
Taxable result carried forward *)	-794 285	-637 772	-156 513
Not included in the deferred tax calculation	0	0	0
<b>Total temporary differences</b>	<b>-794 285</b>	<b>-637 772</b>	<b>-156 513</b>
Deferred tax (-) / deferred tax advantage (+), 22%	-174 743	-140 310	-34 433
Deferred tax assets not capitalized	174 743	140 310	34 433
<b>Booked deferred tax liability (+) / asset (-)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

Cubera OPF PE II AS

Page 6



## Notes to the financial statements 2021

Cubera OPF PE II AS

\*) Converted to EUR from tax reports in NOK at the FX rate as of balance date.

Deferred tax is not presented in the company in accordance with the Norwegian Accounting Act and generally accepted accounting principles for Small Companies.

### Note 4 Total equity

	Share capital	Share premium	Accumulated loss	Total equity
Total equity 31.12.2020	203 161	20 006 593	-628 425	19 581 329
Capital increase 16.02.2021	58 556	5 978 943	0	6 037 499
Capital increase 03.08.2021	77 585	7 798 682		7 876 267
Net profit / (loss)	0	0	-159 042	-159 042
<b>Total equity 31.12.2021</b>	<b>339 302</b>	<b>33 784 218</b>	<b>-787 468</b>	<b>33 336 055</b>

### Note 5 Investments

	Office Location	Owner %	Total Equity	Total Result	Cost/Book value
Cubera PE II AB	Stockholm	46,95%	45 326 549	2 065 177	33 183 220

All figures in EUR. Exchange rate for accounting figures in SEK 31.12.2021: 10,05115.

There are no intercompany receivables/loans at the balance date, but there is paid an amount of EUR 397 in interest due to a shortterm loan in 2018.

### Note 6 Shareholders


The share capital in Cubera OPF PE II AS as of 31.12. consists of the following share classes:	Number of shares	Face value in NOK	Book value in NOK
A-shares	32 500 000	0,10	3 250 000
B-shares	1 625 000	0,10	162 500
<b>Total</b>	<b>34 125 000</b>		<b>3 412 500</b>

Share capital book value EUR 339 303.

The shareholders at 31.12.:	A-shares	B-shares	Total	Ownership interest	Voting rights
Oslo Pensjonsforsikring AS	32 500 000	0	32 500 000	95,2 %	95,2 %
Levantor Invest AS	0	1 625 000	1 625 000	4,8 %	4,8 %
<b>Total shares / ownership in %</b>	<b>32 500 000</b>	<b>1 625 000</b>	<b>34 125 000</b>	<b>100,0 %</b>	<b>100,0 %</b>



 BankID Signing  
Jørgen Kjærnes  
2022-04-27

 BankID Signing  
Kine Burøy Ianssen  
2022-04-28

# Financial Statements 2021

## Cubera OPF PE II AS

**Revenue statement**  
**Balance sheet**  
**Notes to the Accounts**

**Org.no.: 920 646 875**



## Profit and loss accounts

Cubera OPF PE II AS

Amounts in EUR

Operating income and operating expenses	Note	2021	2020
<b>Operating expenses</b>			
Other expenses	2	-158 587	-188 470
<b>Total expenses</b>	<b>2</b>	<b>-158 587</b>	<b>-188 470</b>
<b>Operating profit</b>		<b>-158 587</b>	<b>-188 470</b>
<b>Financial income and expenses</b>			
Interest income from group companies		0	397
Other interest income		0	25
Foreign exchange gains (agio)		988	482
Foreign exchange losses (disagio)		-707	-2 002
<b>Net financial items</b>		<b>281</b>	<b>-1 098</b>
Net profit before tax		-158 306	-189 567
Income tax expense	3	0	0
<b>Net profit after tax</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Annual net profit /loss (-)</b>	<b>4</b>	<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>
<b>Allocation of net profit / loss and equity transfers</b>			
Loss brought forward		-158 306	-189 567
<b>Total</b>		<b>-158 306</b>	<b>-189 567</b>



## Balance sheet

Cubera OPF PE II AS

Amounts in EUR

Assets	Note	31.12.2021	31.12.2020
<b>Non-current assets</b>			
<b>Non-current financial assets</b>			
Investments in associated companies	5	33 183 220	19 572 595
<b>Total non-current financial assets</b>		<b>33 183 220</b>	<b>19 572 595</b>
<b>Total non-current assets</b>		<b>33 183 220</b>	<b>19 572 595</b>
<b>Current assets</b>			
<b>Cash and bank deposits</b>			
Cash and cash equivalents		152 834	24 355
<b>Total cash and bank deposits</b>		<b>152 834</b>	<b>24 355</b>
<b>Total current assets</b>		<b>152 834</b>	<b>24 355</b>
<b>Total assets</b>		<b>33 336 055</b>	<b>19 596 951</b>



## Balance sheet

Cubera OPF PE II AS

Amounts in EUR

Equity and liabilities	Note	31.12.2021	31.12.2020
<b>Equity</b>			
<b>Paid-in capital</b>			
Share capital	6	339 303	203 161
Share premium reserve		33 783 483	20 006 593
<b>Total paid-in capital</b>		<b>34 122 786</b>	<b>20 209 754</b>
<b>Retained earnings</b>			
Uncovered loss		-786 731	-628 425
<b>Total retained earnings</b>		<b>-786 731</b>	<b>-628 425</b>
<b>Total equity</b>	<b>4</b>	<b>33 336 055</b>	<b>19 581 329</b>
<b>Liabilities</b>			
<b>Current liabilities</b>			
Trade payables		0	10 804
Other current liabilities		0	4 818
<b>Total current liabilities</b>		<b>0</b>	<b>15 622</b>
<b>Total liabilities</b>		<b>0</b>	<b>15 622</b>
<b>Total equity and liabilities</b>		<b>33 336 055</b>	<b>19 596 951</b>

Oslo, 27.04.2022

The board of Cubera OPF PE II AS

Kine Burøy - Olsen  
Chairman of the board

Jørgen Kjærnes  
Member of the board



## Notes to the financial statements 2021

Cubera OPF PE II AS

### Note 1 Accounting Principles

The Financial Statements have been prepared in accordance with the Norwegian Accounting Act and generally accepted accounting principles for Small Companies. The Financial Statements are presented i EUR.

#### Operating income and expenses

Revenues are recognized as soon as a product has been sold or a service has been performed. Expenses are included in the same period as the related revenue is recognised (Matching Principle). Expenses not directly attributable to income are expensed as incurred.

#### Balance sheet classification

Fixed assets are comprised of assets intended for long term ownership and use. Fixed assets are recorded in the balance sheet at cost and depreciated over the estimated useful economic life. Fixed assets are written down to recoverable amount when decreases in value are expected to be permanent. The recoverable amount is the greater of the net selling price and value in use. In assessing value in use, the estimated future cash flows are discounted to their present value. Impairments losses recognised are reversed when the basis for the impairment loss is no longer evident.

Assets that are not intended for long term ownership and use, or are payable within one year are recorded as current assets. Current assets are valued at the lower of cost and fair value.

#### Foreign currency

Transactions in foreign currency are translated at the rate applicable on the transaction date. Monetary items in a foreign currency are translated into EUR using the exchange rate applicable on the balance sheet date. Non-monetary items that are measured at their historical price expressed in a foreign currency are translated into EUR using the exchange rate applicable on the transaction date. Changes to exchange rates are recognised in the income statement as they occur during the accounting period.

Corresponding conversion rates to Norwegian kroner:

- 1) Balance sheet date rate: EUR/NOK - 9,99409 (FY' 2021) / 10,48046(FY' 2020)
- 2) Average transaction dates rate: EUR/NOK - 10,1630 (FY' 2021) / 10,7248 (FY' 2020)

#### Investments in affiliates and subsidiaries

Investments in subsidiaries are reported in the annual accounts at cost, in accordance with generally accepted accounting principles for small companies.

#### Tax

The income tax expense comprises both tax payable for the period, and changes in deferred tax. Deferred tax, calculated with 22 %, on the basis of existing temporary differences between accounting net income and tax net income, including year-end loss carry-forwards. Temporary differences, both positive and negative, which will or are likely to reverse in the same period, are recorded as a net amount. Deferred tax assets will be listed on the balance sheet to the extent that the benefit can be deemed to be applicable in the future.

Cubera OPF PE II AS

Page 5



## Notes to the financial statements 2021

Cubera OPF PE II AS

### Note 2 Wages, number of employees, fees, loan to employees etc.

#### Payroll costs

The company has no employees. It has not paid wages or other remuneration to the management or the board of directors.

#### Pensions

The company has no employees and is therefore not obligated to establish obligatory occupational pension in accordance with the Act on Mandatory company pensions.

#### Auditor

<b>Breakdown by services (VAT included):</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Remuneration for statutory audit services	3 864	3 866
Remuneration regards auditors confirmation of capital increase *)	736	892
<b>Sum</b>	<b>4 600</b>	<b>4 758</b>

\*) The amounts are booked directly against other paid-in equity.

### Note 3 Tax

<b>Specification of tax expense</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Tax payable	0	0
Changes in deferred tax	0	0
<b>Tax expense on ordinary profit/loss</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

<b>Taxable financial result</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Ordinary profit/loss before tax	-158 306	-189 567
Permanent differences	-532	-892
3% return of tax-free income within the exemption method	0	0
Changes in temporary differences	0	0
Taxable result carried forward	176 213	233 566
Conversion differences / FX	-17 375	-43 107
<b>Total taxable financial result</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

<b>Tax payable in the balance sheet</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>
Tax payable on this year's result, 22%	0	0
<b>Current tax payable in balance sheet</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

<b>Temporary differences:</b>	<b>2021</b>	<b>2020</b>	<b>Changes</b>
Taxable result carried forward *)	-813 985	-637 772	-176 213
Not included in the deferred tax calculation	0	0	0
<b>Total temporary differences</b>	<b>-813 985</b>	<b>-637 772</b>	<b>-176 213</b>
Deferred tax (-) / deferred tax advantage (+), 22%	179 077	140 310	38 767
Deferred tax assets not capitalized	-179 077	-140 310	-38 767
<b>Booked deferred tax liability (+) / asset (-)</b>	<b>0</b>	<b>0</b>	<b>0</b>

Cubera OPF PE II AS

Page 6



## Notes to the financial statements 2021

Cubera OPF PE II AS

\*) Converted to EUR from tax reports in NOK at the FX rate as of balance date.

Deferred tax is not presented in the company in accordance with the Norwegian Accounting Act and generally accepted accounting principles for Small Companies.

### Note 4 Total equity

	Share capital	Share premium	Accumulated loss	Total equity
Total equity 31.12.2020	203 161	20 006 593	-628 425	19 581 329
Capital increase 16.02.2021	58 556	5 978 943	0	6 037 499
Capital increase 03.08.2021	77 585	7 797 415		7 875 000
Capital increase costs 03.08.2021		- 736		-736
Return of allocated capital increase costs from 2018		1 268		1 268
Net profit / (loss)	0	0	-158 306	-158 306
<b>Total equity 31.12.2021</b>	<b>339 302</b>	<b>33 783 483</b>	<b>-786 731</b>	<b>33 336 056</b>

### Note 5 Investments

	Office Location	Owner %	Total Equity	Total Result	Cost/Book value
Cubera PE II AB	Stockholm	46,95%	94 918 724	21 873 237	33 183 220

All figures in EUR. Exchange rate for accounting figures in SEK 31.12.2021: 10,25846

There are no intercompany receivables/loans at the balance date.

### Note 6 Shareholders

The share capital in Cubera OPF PE II AS as of 31.12. consists of the following share classes:	Number of shares	Face value in NOK	Book value in NOK
A-shares	32 500 000	0,10	3 250 000
B-shares	1 625 000	0,10	162 500
<b>Total</b>	<b>34 125 000</b>		<b>3 412 500</b>

Share capital book value EUR 339 303.

The shareholders at 31.12.:	A-shares	B-shares	Total	Ownership interest	Voting rights
Oslo Pensjonsforsikring AS	32 500 000	0	32 500 000	95,2 %	95,2 %
Levantor Invest AS	0	1 625 000	1 625 000	4,8 %	4,8 %
<b>Total shares / ownership in %</b>	<b>32 500 000</b>	<b>1 625 000</b>	<b>34 125 000</b>	<b>100,0 %</b>	<b>100,0 %</b>



To the Shareholders' Meeting of Cubera OPF PE II AS

## Independent auditor's report Report on the Audit of the Financial Statements

### Opinion

We have audited the financial statements of Cubera OPF PE II AS (the Company), showing a loss of EUR 158 306. The financial statements comprise the balance sheet as at December 31, 2021, and the statement of income for the year then ended and notes to the financial statements, including a summary of significant accounting policies.

In our opinion the financial statements have been prepared in accordance with laws and regulations and present fairly, in all material respect, the financial position of the Company as at December 31, 2021, and its financial performance for the year then ended in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway.

### Basis for Opinion

We conducted our audit in accordance with laws, regulations, and auditing standards and practices generally accepted in Norway, included International Standards on Auditing (ISAs). Our responsibilities under those standards are further described in the Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements section of our report. We are independent of the Company as required by laws and regulations, and we have fulfilled our other ethical responsibilities in accordance with these requirements. We believe that the audit evidence we have obtained is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion.

### Responsibilities of the Board of Directors and the Managing Director for the Financial Statements

The Board of Directors (Management) is responsible for the preparation and fair presentation of the financial statements in accordance with the Norwegian Accounting Act and accounting standards and practices generally accepted in Norway, and for such internal control as management determines is necessary to enable the preparation of financial statements that are free from material misstatement, whether due to fraud or error.

In preparing the financial statements, management is responsible for assessing the Company's ability to continue as a going concern, disclosing, as applicable, matters related to going concern and using the going concern basis of accounting insofar as it is not likely that the enterprise will cease operations.

### Auditor's Responsibilities for the Audit of the Financial Statements

Our objectives are to obtain reasonable assurance about whether the financial statements as a whole are free from material misstatement, whether due to fraud or error, and to issue an auditor's report that includes our opinion. Reasonable assurance is a high level of assurance, but is not a guarantee that an audit conducted in accordance with ISAs will always detect a material misstatement when it exists.

Misstatements can arise from fraud or error and are considered material if, individually or in the aggregate, they could reasonably be expected to influence the economic decisions of users taken on the basis of these financial statements.

Adresse:  
Postb. 1942 Vikta  
0125 Oslo

Besøksadresse:  
Dronning Mauds gate 10  
0250 Oslo

Telefon:  
+47 2193 9300

E-post:  
firma@partnerrevisjon.no

Nettside:  
www.partnerrevisjon.no



As part of an audit in accordance with ISAs, we exercise professional judgment and maintain professional scepticism throughout the audit. We also:

- Identify and assess the risks of material misstatement of the financial statements, whether due to fraud or error, design and perform audit procedures responsive to those risks, and obtain audit evidence that is sufficient and appropriate to provide a basis for our opinion. The risk of not detecting a material misstatement resulting from fraud is higher than for one resulting from error, as fraud may involve collusion, forgery, intentional omissions, misrepresentations, or the override of internal control.
- Obtain an understanding of internal control relevant to the audit in order to design audit procedures that are appropriate in the circumstances, but not for the purpose of expressing an opinion on the effectiveness of the Company's internal control.
- Evaluate the appropriateness of accounting policies used and the reasonableness of accounting estimates and related disclosures made by management.
- Conclude on the appropriateness of management's use of the going concern basis of accounting and, based on the audit evidence obtained, whether a material uncertainty exists related to events or conditions that may cast significant doubt on the Company's ability to continue as a going concern. If we conclude that a material uncertainty exists, we are required to draw attention in our auditor's report to the related disclosures in the financial statements or, if such disclosures are inadequate, to modify our opinion. Our conclusions are based on the audit evidence obtained up to the date of our auditor's report. However, future events or conditions may cause the Company to cease to continue as a going concern.
- Evaluate the overall presentation, structure and content of the financial statements, including the disclosures, and whether the financial statements represent the underlying transactions and events in a manner that achieves fair presentation.

We communicate with those charged with governance regarding, among other matters, the planned scope and timing of the audit and significant audit findings, including any significant deficiencies in internal control that we identify during our audit.

## Report on Other Legal and Regulatory Requirements

### Opinion on Registration and Documentation

Based on our audit of the financial statements as described above, and control procedures we have considered necessary in accordance with the International Standard on Assurance Engagements (ISAE) 3000, «Assurance Engagements Other than Audits or Reviews of Historical Financial Information», it is our opinion that management has fulfilled its duty to ensure that the Company's accounting information is properly recorded and documented as required by law and bookkeeping standards and practices generally accepted in Norway.

Oslo, 28.04.2022  
Partner Revisjon AS

Ulrik Ytterstad  
State Authorised Public Accountant (Norway)

Adresse:  
Postb. 1942 Vikå  
0125 Oslo

Besøksadresse:  
Dronning Mauds gate 10  
0250 Oslo

Telefon:  
+47 2193 9300

E-post:  
firma@partnerrevisjon.no

Nettside:  
www.partnerrevisjon.no



## Elektronisk signatur

**Signert av**

**YTTERSTAD, ULRIK**  
Norwegian Buypass

**Dato og tid**

*(UTC+01:00) Amsterdam, Berlin, Bern, Rome, Stockholm, Vienna*

28.04.2022 20.01.04

Dette dokumentet er signert med elektronisk signatur. En elektronisk signatur er juridisk forpliktende på samme måte som en håndskrevet signatur på papir. Denne siden er lagt til dokumentet for å vise grunnleggende informasjon om signaturen(e), og på de foregående sidene kan du lese dokumentet som er signert. Vedlagt finnes også en PDF med signatordetaljer, og en XML-fil med innholdet i den elektroniske signatur(e). Vedleggene kan brukes for å verifisere gyldigheten av dokumentets signatur ved behov.



Vår dato 15.02.2019	Din/Deres dato 11.01.2019	Saksbehandler Henning Stokke
800 80 000 Skatteetaten.no	Din/Deres referanse Kine Burøy-Olsen	Telefon 90478867
Org.nr 974761076	Vår referanse 2019/5260305	Postadresse Postboks 9200 Grønland 0134 OSLO

CUBERA OPF PE II AS  
Roald Amundsens gate 6  
0161 OSLO

## Tillatelse til å utarbeide årsberetning og årsregnskap på engelsk språk for Cubera OPF PE II AS, org.nr. 920 646 875

Vi viser til deres brev av 11. januar 2019 der det søkes om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk språk for Cubera OPF PE II AS.

Skattedirektoratet gir på bakgrunn av en konkret helhetsvurdering Cubera OPF PE II AS dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og årsberetning på norsk språk, jf. regnskapsloven § 3-4 tredje ledd. Dispensasjonen gjelder så lenge opplysningene som vedtaket baserer seg på ikke endres vesentlig.

Kopi av dette brevet må sendes Regnskapsregisteret i Brønnøysund sammen med årsregnskapet. Det påligger den regnskapspliktige å dokumentere ved dette brev at tillatelsen er gitt.

### Bakgrunn

Fra søknaden gjengis:

*Selskapet er et alternativt investeringsfond slik definert i lov om alternative investeringsfond («aifl.») § 1-2 første ledd bokstav a og forvaltes av Cubera Private Equity AS (et norsk aksjeselskap med org.nr. 989 580 353, heretter «Forvalter») som har autorisasjon som aif-forvalter i medhold av aifl. § 2-2 første ledd.*

*Selskapets styre består av:*

- Kine Burøy-Olsen, styrets leder (norsk)*
- Jørgen Kjærmes, styremedlem (norsk)*

*Forvalters styre består av:*

- Jørgen Kjærmes, styrets leder*
- Kine Burøy-Olsen, styremedlem*
- Ove Christian Norheim, styremedlem (norsk)*
- Till Volker Wilfried Gutzen, styremedlem (tysk)*

*Forvalter søkte Finanstilsynet den 21. desember 2018 om innmelding av Selskapet som et alternativt investeringsfond under forvaltning. Selskapet ble etablert som en direkte konsekvens av*



markedsføringen av AIF-et Cubera PE II AS (org. nr. 920 020 992) hvor en av investorene ønsket et eget investeringsselskap som co-investerer med Cubera PE II AS. Per dato har Selskapet to norske aksjeeiere som begge er klassifisert som profesjonelle investorer, jf. vphl. § 10-6.

Cubera PE II AS og Selskapet anses som en fondsenhet av investorer og forvalter, da de sammen eier det svenske holdingselskapet Cubera PE II AB hvor alle investeringer ligger. I Cubera PE II AS er 55 % av aksjonærene utenlandske aksjonærer (Sverige, Danmark, Luxembourg, Sveits).

Selskapenes grunnleggende dokumenter som aksjonæravtaler og forvaltningsavtaler, samt kvartalsrapporter som omhandler Selskapets finansielle utvikling er identiske for de to selskapene, og er utarbeidet på engelsk. Dette er fast praksis i Forvalters virksomhet, herunder i forbindelse med forvaltning av Selskapet.

Ihht selskapets aksjonæravtale presenteres all rapportering, både kvartalsrapportering til aksjonærer og selskapets årsregnskap i EUR. Mot denne bakgrunn, sett i sammenheng med at alle aksjeeiere i Selskapet er profesjonelle aktører, ser Selskapet det som hensiktsmessig å kunne avlegge årsregnskap og årsberetninger på engelsk.

Selskapet virker innen private equity-bransjen og er et fond-i-fond hvis strategi er å investere aksjeeiernes kapital i nyetablerte nordiske oppkjøpsfond. Det er sannsynlig at Selskapet vil ha en eksponering mot mer enn 100 porteføljeselskap med hovedandel i Norge, Sverige, Danmark og Finland. I så fall vil porteføljen være godt diversifisert når det gjelder bransje, geografi, forvaltere og bedriftsstørrelse. Private equity-bransjen er generelt sett av internasjonal karakter og Selskapet har et internasjonalt spenn i både eierkrets og investeringer.

Selskapets svenske holdingselskap, Cubera PE II AB (hvor Selskapet har en 47 % eierandel), benytter Royal Bank of Scotland International (RBSI) på Guernsey som bank. Gjennom banken har selskapet tilgang til en kredittfasilitet, som aksjonærer i Selskapet har stilt sikkerhet for. I denne anledning vil RBSI kunne være en aktuell bruker av årsregnskapet for Selskapet.

Cubera PE II AB har en rekke investeringer i internasjonale porteføljefond (lokalisert i Luxembourg, Danmark, Sverige), og vil gjøre ytterligere investeringer i fremtiden. Disse fondene har ofte omfattende hvitvaskingskontroller for nye og eksisterende investorer, hvor siste årsregnskap er et relativt vanlig dokument som etterspørres.

### **Skattedirektoratets vurdering**

Etter regnskapsloven § 3-4 tredje ledd skal "årsregnskapet og årsberetningen ... være på norsk. Departementet kan ved ... enkeltvedtak bestemme at årsregnskapet og/eller årsberetningen kan være på et annet språk."

I Ot. prp. nr. 42 (1997-1998) Om lov om årsregnskap m.v., er det uttalt følgende om regnskapslovens formål, jf. pkt. 1.1:



*”Regjeringen har som siktemål at regnskapsloven skal bidra til informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere. Regnskapsbrukerne er dels investorer og kreditorer som tilfører kapital til foretakene, og dels andre grupper som har interesse av å vite hvordan foretaket drives, f.eks. de ansatte og lokalsamfunnet. Informasjonen til kapitalmarkedet skal gi grunnlag for riktig prising av finansielle objekter. Riktig prisdannelse på aksjer er en forutsetning for at ressursbruken i samfunnsøkonomien skal bli best mulig. Gode regnskaper vil også gjøre det vanskeligere for markedsdeltakere å ta ut spekulasjonsgevinster med basis i skjevt fordelt informasjon.”*

Det fremgår således at et av hovedformålene med regnskapsloven er å bidra til *”informative regnskaper for ulike grupper av regnskapsbrukere”*. Regnskapsbrukere vil omfatte, jf. uttalelsen i proposisjonen, blant andre investorer, kreditorer, ansatte og lokalsamfunnet.

Det er etter Skattedirektoratets vurdering derfor avgjørende ved vurdering av om dispensasjon fra kravet til å utarbeide årsregnskap og/eller årsberetning på norsk kan gis, at det ikke foreligger mulige brukere av regnskapsinformasjon som blir vesentlig berørt negativt ved en eventuell dispensasjon.

Som nevnt ovenfor er det er særlig hensynet til brukerne av regnskapsinformasjon som skal vurderes ved en dispensasjonssøknad. I denne vurderingen har Skattedirektoratet lagt vekt på at selskapet opererer i en internasjonal bransje hvor alle sentrale aktører og samarbeidspartnere behersker og benytter engelsk. I tillegg er det lagt vekt på at selskapet har et utenlandsk styremedlem og at eierkretsen er begrenset.

Vennligst oppgi vår referanse ved henvendelser i saken.

Med hilsen

Inger Helene Iversen  
seniorrådgiver  
Juridisk avdeling  
Skattedirektoratet

Henning Stokke

*Dokumentet er elektronisk godkjent og har derfor ikke håndskrevne signaturer.*